Euroopa Liidu
Teataja

ET
L-seeria

2024/1409

13.6.2024

EMP ÜHISKOMITEE OTSUS nr 319/2023,

8. detsember 2023,

millega muudetakse EMP lepingu V lisa „Tööjõu vaba liikumine“, VI lisa „Sotsiaalkindlustus“ ja protokolli nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) [2024/1409]

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut (edaspidi „EMP leping“), eriti selle artikleid 86 ja 98,

ning arvestades järgmist:

(1) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1149, millega asutatakse Euroopa Tööjõuamet, muudetakse määrusi (EÜ) nr 883/2004, (EL) nr 492/2011 ja (EL) 2016/589 ning tunnistatakse kehtetuks otsus (EL) 2016/344 ([1]).

(2) Määrusega (EL) 2019/1149 tunnistatakse alates 1. augustist 2021 kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus (EL) 2016/344, ([2]) mis on EMP lepingusse inkorporeeritud ja mis tuleb sellest tulenevalt EMP lepingust välja jätta.

(3) Seega tuleks EMP lepingu V ja VI lisa ning protokolli nr 31 vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

EMP lepingu V lisa muudetakse järgmiselt:

1. Punkti 2 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 492/2011) lisatakse järgmine taane:

„- **32019 R 1149**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1149 (ELT L 186, 11.7.2019, lk 21).“

2. Punkti 9 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/589) lisatakse järgmine tekst:

„ mida on muudetud järgmise õigusaktiga:

— **32019 R 1149**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1149 (ELT L 186, 11.7.2019, lk 21).“

3. Punkti 10zv (komisjoni rakendusotsus (EL) 2022/1949) järele lisatakse järgmine tekst:

„11. **32019 R 1149**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1149, millega asutatakse Euroopa Tööjõuamet, muudetakse määrusi (EÜ) nr 883/2004, (EL) nr 492/2011 ja (EL) 2016/589 ning tunnistatakse kehtetuks otsus (EL) 2016/344 (ELT L 186, 11.7.2019, lk 21).

Käesolevas lepingus loetakse selle määruse sätteid järgmistes kohandustes:

a) EFTA riikide puhul käsitatakse viiteid liidu õigusaktidele viidetena EMP lepingule.

b) Sõltumata käesoleva lepingu protokolli nr 1 sätetest ja kui käesolevas lepingus ei ole ette nähtud teisiti, hõlmavad mõisted „liikmesriik/liikmesriigid“ ja „riiklikud asutused“ lisaks oma tähendusele kõnealuses määruses ka vastavalt EFTA riike ja nende riiklikke asutusi.

([1]) ELT L 186, 11.7.2019, lk 21.
([2]) ELT L 65, 11.3.2016, lk 12.

c) Artikli 1 lõikes 2 ja artiklis 2 lisatakse sõna „komisjoni“ järele sõnad „ja EFTA järelevalveametit“.

d) Artikli 7 lõike 1 punktis e ja artikli 13 lõikes 13 lisatakse sõna „komisjonile“ järele sõnad „või EFTA riikide puhul EFTA järelevalveametile“.

e) Artikli 9 lõikes 9 ja artikli 10 lõikes 3 lisatakse sõna „komisjoni“ järele sõnad „või EFTA riikide puhul EFTA järelevalveametit“.

f) Artikli 12 lõike 3 järele lisatakse järgmine lõige:

„3a. EFTA riigid osalevad täielikult platvormi töös ning neil on sellega seoses ELi liikmesriikidega samad õigused ja kohustused, v.a hääleõigus.“

g) Artiklis 13:

i) Lõikes 1 lisatakse sõnade „Euroopa Kohtu“ järele sõnad „ja EFTA kohtu“.

ii) Lõigetes 3, 5 ja 6 lisatakse sõna „komisjoni“ järele sõnad „„EFTA järelevalveameti, kui kaasatud on üks või mitu EFTA riiki“.

h) Artikli 16 lõikes 2 lisatakse esimese lõigu esimese lause järele lause „Amet võib kutsuda töörühmadesse ja eksperdirühmadesse vaatlejatena EFTA järelevalveameti esindajaid“.

i) Artikli 17 lõike 1 järele lisatakse järgmine lõige:

„1a. EFTA riigid ja EFTA järelevalveamet osalevad täielikult juhatuses ning neil on sellega seoses ELi liikmesriikide ja komisjoniga samad õigused ja kohustused, v.a hääleõigus“.

j) Artiklisse 26 lisatakse järgmine lõige:

„5. EFTA riigid osalevad lõike 3 punktis a osutatud liidu rahalises toetuses. Sel otstarbel kohaldatakse *mutatis mutandis* EMP lepingu artikli 82 lõike 1 punktis a ja protokollis nr 32 sätestatud menetlusi.“

k) Artiklisse 30 lisatakse järgmised lõigud:

„Erandina Euroopa Liidu muude teenistujate teenistustingimuste artikli 12 lõike 2 punktist a ja artikli 82 lõike 3 punktist a võib ameti ametisse nimetamisega tegelev üksus võtta EFTA riikide täieõiguslikke kodanikke tööle lepingu alusel.

Erandina Euroopa Liidu muude teenistujate teenistustingimuste artikli 12 lõike 2 punktist e, artikli 82 lõike 3 punktist e ja artikli 85 lõikest 3 käsitleb amet EMP lepingu artikli 129 lõikes 1 osutatud keeli oma töötajate suhtes liidu keeltena, millele on osutatud Euroopa Liidu lepingu artikli 55 lõikes 1.“

l) Artikli 32 lõike 1 järele lisatakse järgmine lõige:

„1a. EFTA riik võib määrata oma riiklikuks kontaktametnikuks teise EFTA riigi või ELi liikmesriigi riikliku kontaktametniku“.

m) Artiklisse 34 lisatakse järgmine tekst:

„EFTA riigid annavad ametile ja selle töötajatele privileegid ja immuniteedid, mis on võrdväärsed Euroopa Liidu privileegide ja immuniteetide protokollis nr 7 sisalduvate privileegide ja immuniteetidega“.“

Artikkel 2

EMP lepingu VI lisa punkti 1 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 883/2004) lisatakse järgmine taane:

„- **32019 R 1149**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1149 (ELT L 186, 11.7.2019, lk 21).“

Artikkel 3

EMP lepingu protokolli nr 31 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus (EL) 2016/344) artikli 15 lõike 9 teise taande tekst jäetakse välja.

Artikkel 4

Määruse (EL) 2019/1149 islandi- ja norrakeelne tekst, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP kaasandes, on autentsed.

Artikkel 5

Käesolev otsus jõustub 9. detsembril 2023, tingimusel et kõik EMP lepingu artikli 103 lõike 1 kohased teated on edastatud (*).

Artikkel 6

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, 8. detsember 2023

EMP ühiskomitee nimel
eesistuja
Pascal SCHAFHAUSER

(*) Põhiseadusest tulenevad nõuded on nimetatud.

Lepinguosaliste ühisdeklaratsioon

EMP ühiskomitee otsuse nr 319/2023 kohta, millega inkorporeeritakse lepingusse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 2019/1149

Lepinguosalised tunnistavad, et käesoleva õigusakti inkorporeerimine ei piira protokolli nr 7 (Euroopa Liidu privileegide ja immuniteetide kohta) vahetut kohaldamist EFTA riikide kodanike suhtes iga Euroopa Liidu liikmesriigi territooriumil vastavalt kõnealuse protokolli artiklile 11.